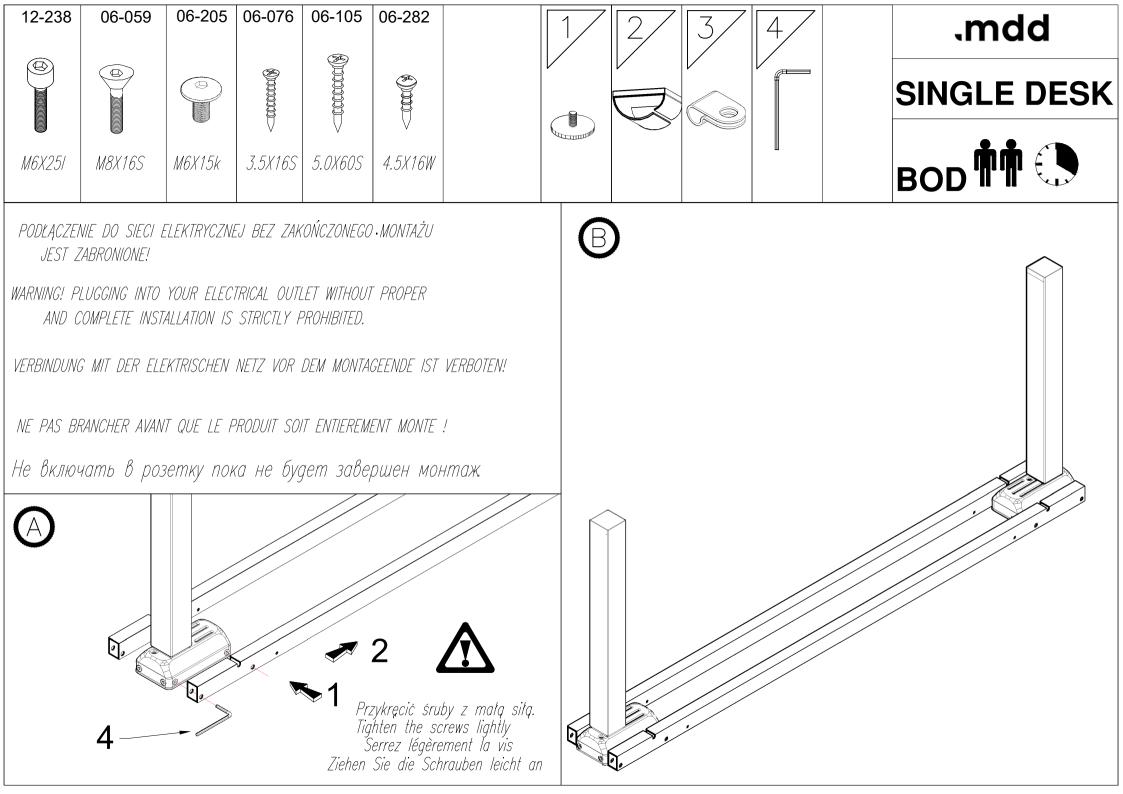
## **OGI DRIVE**

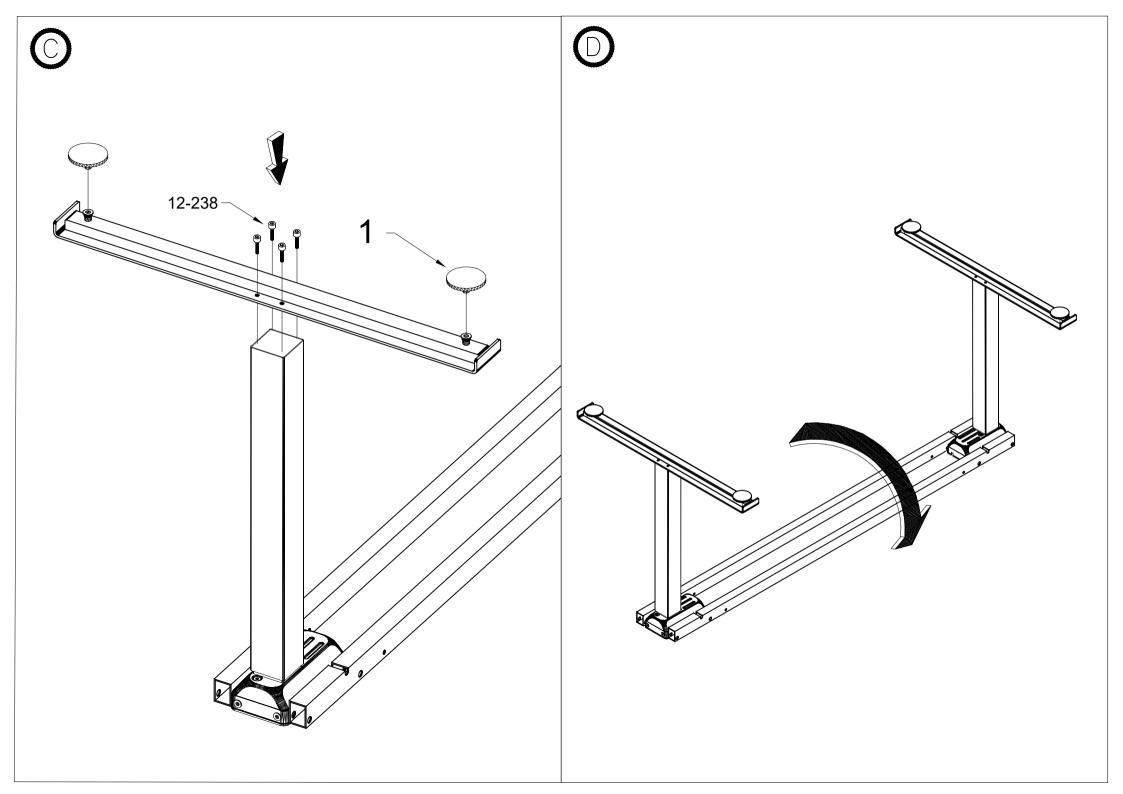
## bureau réglable en hauteur électrique

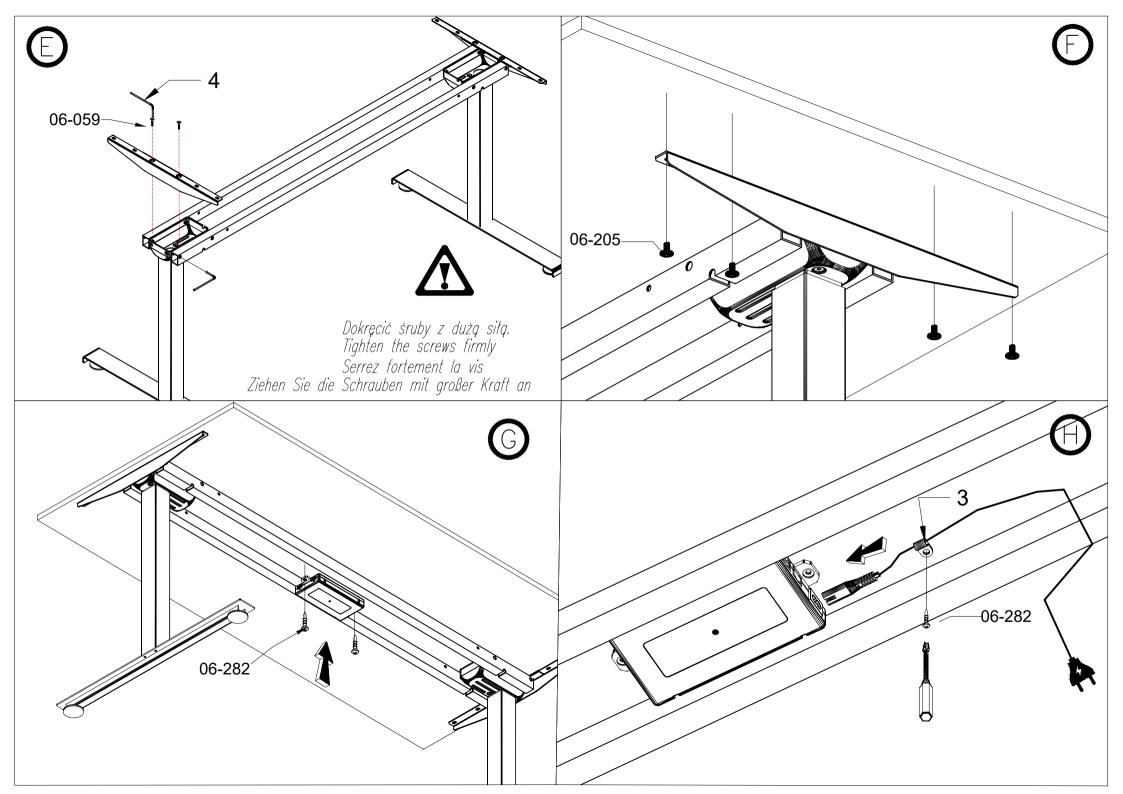


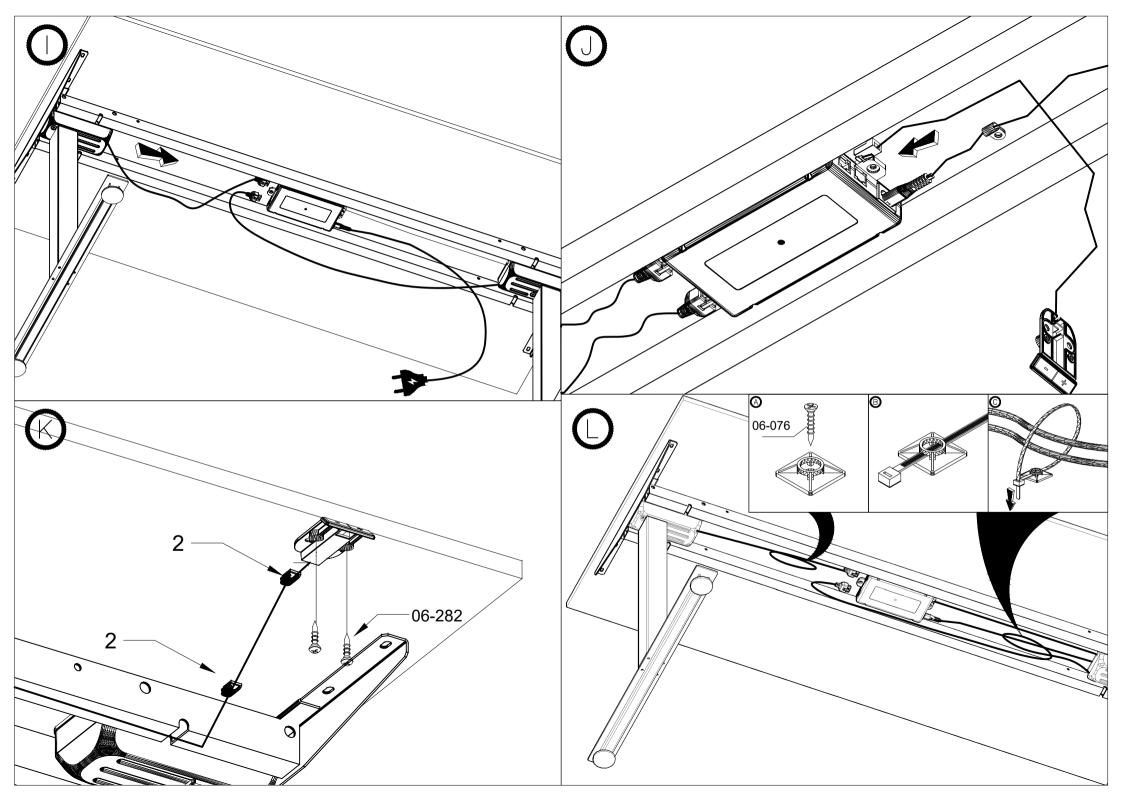
Instructions de montage	2-6
Instructions de contrôle pour les bureaux réglables en hauteur	7-16

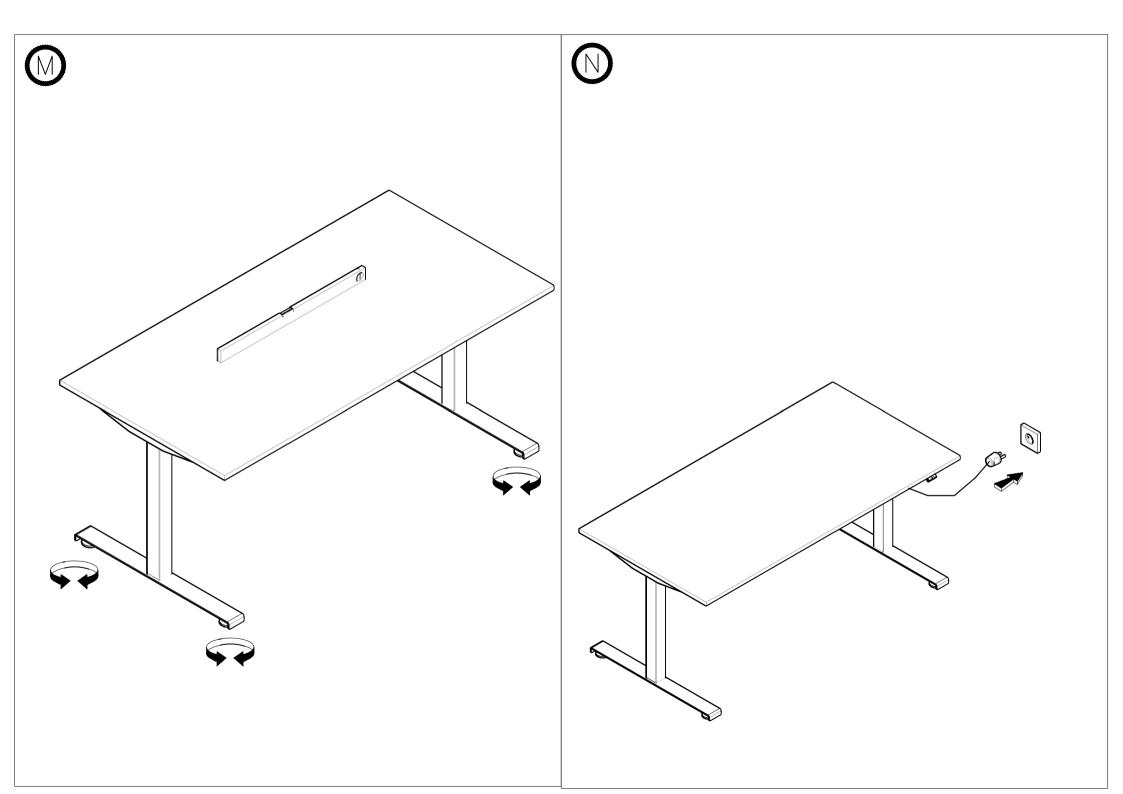




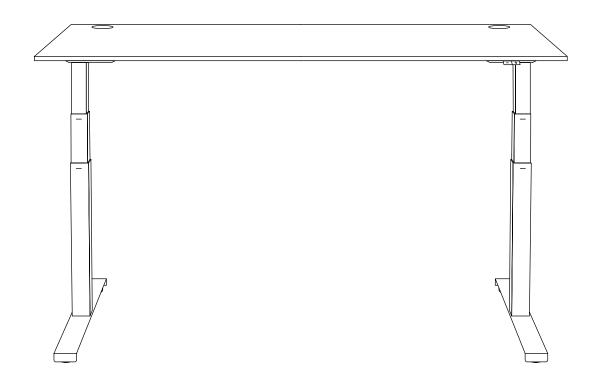








### Bureaux réglables en hauteur Ogi Drive (BOD)/ Ogi One/ Compact Drive etc.



Informations générales	8
Contrôleurs de bureau Ogi	
Contrôleur de bureau Compact Drive	9
Contrôleur de bureau Ogi One	9
Étalonnage du bureau	10
Réinitialisation des paramètres du bureau	10
Panneau de contrôle de base	10
Panneau de contrôle PRO	11
Panneau de contrôle rond	14





### Attention!

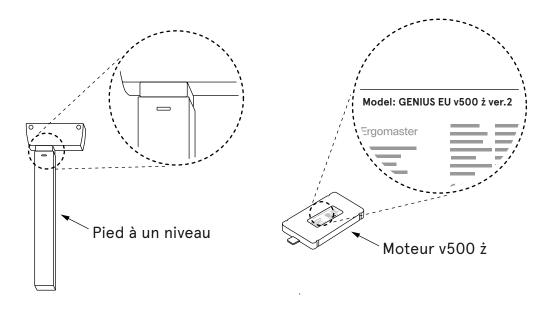
Calibrez votre bureau avant de l'utiliser pour la première fois ! (voir page 4).

### i Informations générales

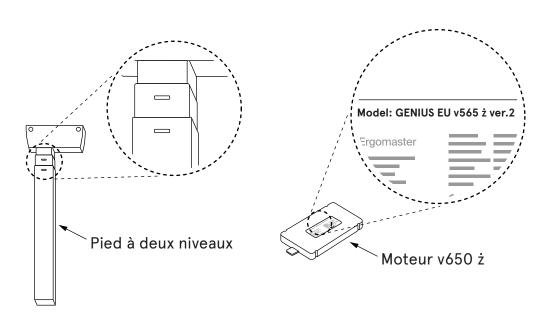
La course de réglage du plan de travail des bureaux réglables en hauteur dépend du piétement utilisé (2 pieds ou mono-pied). Différents moteurs sont utilisés pour chacun des piétements.

### Contrôleurs de bureau Ogi

#### 1. Bureaux Ogi avec piètement à un niveau

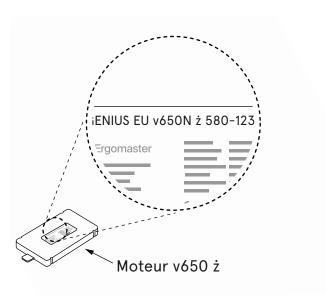


#### 2. Bureaux Ogi avec piètement à deux niveaux



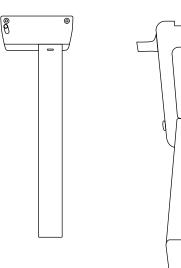


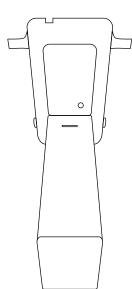


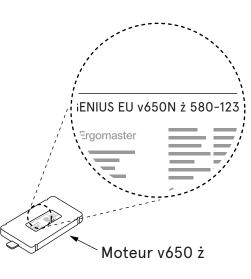


### Contrôleur de bureau Ogi One

Pour les bureaux Ogi One, nous utilisons la tige du pied avec ce que l'on appelle des « moustaches ». Le contrôleur porte la lettre « N » dans son index.







### Étalonnage du bureau



- . Calibrez votre bureau avant de l'utiliser pour la première fois !
- 2. Assurez-vous que votre bureau est branché et que tous les câbles sont bien connectés.
- 3. Tant que calibrage n'est pas terminé, le panneau ne réagit pas à la pression des autres boutons.
- 4. Le calibrage doit être répété après chaque réinitialisation des paramètres.

Le calibrage consiste à appuyer sur le bouton « - » et à le maintenir enfoncé jusqu'à ce que le bureau descende dans sa position la plus basse et émette un double clic caractéristique (« clic-clic »).

Dans le cas des panneaux PRO et ronds, un message en anglais s'affiche, indiquant à l'utilisateur d'appuyer sur le bouton « MINUS ».

Seule cette étape garantit un contrôle correct du réglage de la hauteur du bureau.

### Réinitialisation des paramètres du bureau

Les paramètres d'usine et de l'utilisateur peuvent être réinitialisés de deux manières :

#### Méthode 1 - en appuyant sur les boutons du panneau de commande

Pour rétablir les réglages d'usine, c'est-à-dire pour réinitialiser les réglages de l'utilisateur, procédez comme suit

- Panneau de base appuyez simultanément sur les boutons « + » et « » et maintenez-les enfoncés pendant environ 4 secondes;
- 2. Panneau PRO appuyez simultanément sur les boutons « \$ », « + » et « » et maintenez pendant environ 4 secondes. Le message « Appuyez sur "–" pour réinitialiser » s'affiche à l'écran.

#### Méthode 2 – débrancher le câble du moteur et réétalonnage

Lorsque l'alimentation électrique est branchée, veuillez :

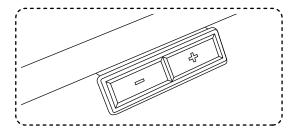
- 1. débrancher le câble de l'une des colonne/jambe du moteur pendant environ 5 secondes,
- 2. débrancher le câble d'alimentation de la prise pendant 10 secondes,
- 3. rebrancher les câbles du moteur,
- 4. calibrer le bureau (voir page 4).



Après avoir réinitialisé les paramètres du pupitre (quelle que soit la méthode choisie), il est impératif de calibrer le bureau (voir page 4).

### Panneau de contrôle basic

Permet uniquement le réglage de la hauteur vers le haut « + » et vers le bas « - ». La sensibilité du réglage anticollision est réglée en usine au niveau « **Medium** ».

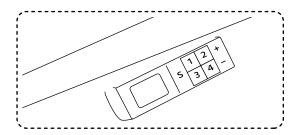


### Panneau de contrôle PRO

Monté sous le plan de travail, à fleur du chant du plateau, il est possible d'ajuster le panneau.

#### Il permet de :

- 1. Régler la sensibilité anti-collision sur trois niveaux : Low (bas), Medium (moyen), High (haut), ou de la désactiver complètement,
- 2. Programmer 4 hauteurs de plan de travail,
- 3. D'établir une hauteur minimale et maximale,
- 4. Réglage du mode ONE TOUCH GO changement de hauteur en appuyant une fois sur le bouton ou en le maintenant enfoncé.



#### Réglage du système anti-collision

Le système anti-collision s'active lorsque le bureau est heurté par le haut lorsqu'il vibre de manière trop importante ou lorsqu'il y a un obstacle sous le plan de travail, tel qu'une chaise, un caisson, etc.

Le système anticollision peut être réglé sur l'un des trois niveaux de sensibilité ou désactivé. La sensibilité anti-collision comporte trois niveaux : **LOW**, **MEDIUM** et **HIGH**.

#### Régler le système anti-collision :

- 1. BAS appuyer simultanément sur les touches « S » et « 1 ». Maintenez les touches enfoncées pendant environ 4 secondes, jusqu'à ce que le message « ANTI-COLLISION SET ON LOW » apparaisse à l'écran ;
- 2. MOYEN appuyez simultanément sur les touches « S » et « 2 ». Maintenez les boutons enfoncés pendant environ 4 secondes, jusqu'à ce que le message « ANTI-COLLISION SET ON MEDIUM » apparaisse à l'écran ;
- 3. HAUT appuyez simultanément sur les touches « \$ » et « 3 ». Maintenez les boutons enfoncés pendant environ 4 secondes, jusqu'à ce que le message « ANTI-COLLISION SET ON HIGH » apparaisse à l'écran :
- 4. Désactiver l'anticollision appuyer simultanément sur les touches « S » et « 4 ». Maintenez les boutons enfoncés pendant environ 4 secondes, jusqu'à ce que le message « ANTI-COLLISION OFF » apparaisse à l'écran.



Dépannage des vibrations du bureau pendant le réglage de la hauteur - voir page 10.

#### Mémoire de hauteur

Les panneaux PRO et ronds permettent de mémoriser 4 hauteurs de bureau.

#### Mémorisation de la hauteur :

- 1. appuyez sur « \$ » et relâchez,
- 2. appuyez sur 1, 2, 3 ou 4 et relâchez le bouton.

**Exemple :** régler le bureau à la hauteur souhaitée, par exemple 74. Appuyez sur « **S** », relâchez la touche et appuyez sur **1**.

Le message « 74 sauvegardé comme 1 » apparaît à l'écran.

Procédez de la même manière pour enregistrer les autres réglages de hauteur. Il est possible d'enregistrer jusqu'à 4 hauteurs de plan de travail.

#### Réglage des hauteurs minimale et maximale à l'aide du panneau PRO

#### Hauteur minimale

- 1. Réglez le bureau à la hauteur minimale sélectionnée.
- 2. Maintenez les boutons « S » et « » enfoncés pendant 4 secondes.

#### Hauteur maximale

- 1. 1. Réglez le bureau à la hauteur maximale sélectionnée.
- 2. 2. Maintenez les boutons « \$ » et « + » pendant 4 secondes.

Les paramètres sont enregistrés et lors du réglage de la hauteur du plan de travail, le bureau s'arrête aux hauteurs « min/max » précédemment enregistrées, sans aller au-delà



Pour supprimer les hauteurs minimale et maximale enregistrées, réinitialisez le bureau conformément à la section Réinitialisation des paramètres du bureau.

#### Réglage du mode de réglage ONE TOUCH GO

Réglage en appuyant une fois sur le bouton de hauteur sauvegardée / réglage à la hauteur sauvegardée en appuyant sur le bouton et en le maintenant enfoncé jusqu'à ce que le bureau soit à la hauteur sauvegardée.

#### Activation/désactivation du mode ONE TOUCH GO

- 1. Appuyez simultanément sur les boutons 2 et 4. Maintenez-les enfoncées pendant au moins 4 secondes.
- 2. Selon que vous avez activé ou désactivé la fonction, le message « ONE TOUCH GO ON » ou « ONE TOUCH GO OFF » s'affiche à l'écran.

# www.mdd.e

### Toutes les options du panneau de configuration PRO

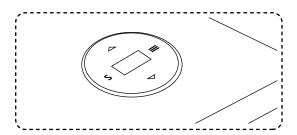
Boutons							Temps de maintien	Action
S	1	2	3	4	+	-		
					*			mouvement ascendant
						*		mouvement descendant
							Mémoire de hau	uteurs
*	*							hauteur en cours sauvegardée sur 1
*		*					Appuyez d'abord sur « S »,	hauteur en cours sauvegardée sur 2
*		*			1	puis sur un numéro	hauteur en cours sauvegardée sur 3	
*				*				hauteur en cours sauvegardée sur 4
						RÉ	GLAGE SUR LA HAUTEU	JR ENREGISTRÉE
	*							le plan de travail va sur la hauteur 1
		*						le plan de travail va sur la hauteur 2
			*					le plan de travail va sur la hauteur 3
				*				le plan de travail va sur la hauteur 4
			RÉI	NITI	ALI	SA	TION MANUELLE / CALIE	BRAGE / RÉGLAGES D'USINE
*					*	*	min 4 seconds	puis appuyez sur [-] pour RÉINITIALISER
							USTAWIENIE CZUŁOŚCI	ANTYKOLIZJI
*	*						min 4 seconds	sensibilité basse
<del>X</del> -		*					min 4 seconds	ssnsibilité moyenne
*			*				min 4 seconds	sensibilité haute
*				*			min 4 seconds	anti-collision désactivée
	•			•			CHANGEMENT D'UNITÉ	É DE MESURE
*	*					*	min 4 seconds	conversion pouce / centimètre
	•			•			LUMINOSITÉ DE L	ÉCRAN
	*				*	*	min 4 seconds	luminosité 1
		*			*	*	min 4 seconds	luminosité 2
			*		*	*	min 4 seconds	luminosité 3
				*	*	*	min 4 seconds	luminosité 4
	•			•			RÉGLAGE DE LA PLAGE	DE HAUTEUR
*					*		min 4 seconds	hauteur minimum
*						*	min 4 seconds	hauteur maximum
							ONE TOUCH	GO
		*		*			min 4 sek.	activer / désactiver ONE TOUCH GO
	*	*					min 4 sek.	information sur MP4
			*	*			min 4 sek.	Information sur le chargeur
							ERREURS	6
TEMPÉRATURE DU MOTEUR TROP ÉLEVÉE						J MC	TEUR TROP ÉLEVÉE	COOLING TIME
BUREAU TROP CHARGÉ						TRC	P CHARGÉ	DESK OVERLOAD
COLLISION LORS D'UN MOUVEMENT ASCENDANT							DUVEMENT ASCENDANT	UPPER ANTICOLLISION
COLLISION LORS D'UN MOUVEMENT DESCENDANT							UVEMENT DESCENDANT	LOWER ANTICOLLISION

**.**mdd

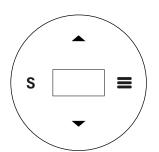
### Panneau de contrôle rond

Le panneau rond, intégré au plan de travail, a les fonctions suivantes :

- 1. Réglage de la sensibilité anti-collision sur trois niveaux : Faible, Moyen, Élevé,
- 2. Programmation de 4 hauteurs de plan de travail,
- 3. Réglage d'une hauteur minimale et maximale.



#### Fonctionnement du panneau

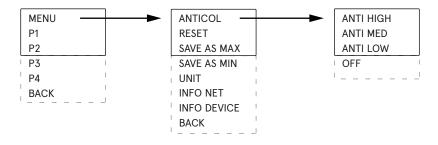


Entrer dans le menu

S Confirmer la sélection

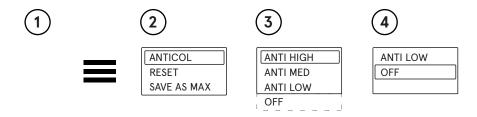
🗘 Se déplacer dans le MENU

### Toutes les positions du MENU :



#### Réglage de la sensibilité anticollision

- 1. Appuyez sur « = » pour accéder au menu.
- 2. Utilisez les flèches pour sélectionner l'option ANTICOL et entrez en appuyant sur « \$ ».
- 3. Utilisez les flèches pour sélectionner la sensibilité du système et confirmez en appuyant sur « \$ ».
- 4. Pour désactiver l'anti-collision dans le menu ANTICOL, allez tout en bas et sélectionnez OFF.

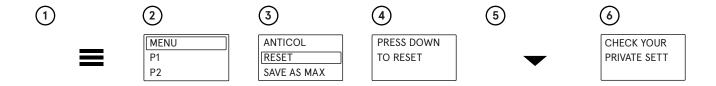


#### Réinitialiser les paramètres

Le panneau rond permet de rétablir les paramètres d'usine.

Pour ce faire

- Entrez dans le menu «≡»,
- 2. Eélectionnez l'option « MENU » à l'aide du bouton « \$ »,
- 3. Sélectionnez l'option « RESET » à l'aide de la touche « \$ »,
- 4. Un message « PRESS DOWN TO RESET » apparaîtra,
- 5. Appuyez sur la touche «▼» et attendez que le pupitre descende complètement,
- Un message « CHECK YOUR PRIVATE SETT » apparaît. Cela signifie que le processus de réinitialisation a réussi.

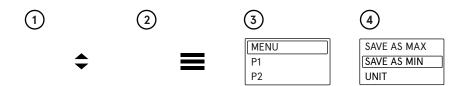


#### Réglage des hauteurs minimale et maximale

Le panneau rond permet de régler les hauteurs minimale et maximale, auxquelles le plan de travail se déplacera après avoir appuyé sur les boutons « 🔷 ».

#### Réglage de la hauteur minimale préférée

- Utilisez les boutons « ⇒» pour régler le plan de travail à la hauteur souhaitée.
- 2. Appuyez sur «■» pour accéder au **MENU**.
- 3. Sélectionnez l'option « MENU » à l'aide du bouton « S ».
- 4. Utilisez les flèches pour sélectionner « SAVE AS MIN » et appuyez sur « S ».



La hauteur minimale à laquelle le plan de travail sera abaissé a été enregistrée. Pour régler la hauteur maximale du plan de travail, suivez toutes les étapes ci-dessus, mais à l'étape 4, sélectionnez l'option « SAVE AS MAX ».



Si vous souhaitez renoncer aux réglages des hauteurs minimale et maximale, réinitialisez le bureau conformément à la section « Réinitialiser les paramètres ».

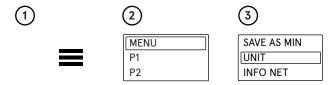
#### Conversion de l'unité cm / pouce

La hauteur peut être affichée en centimètres ou en pouces.

Pour modifier l'unité de mesure, veuillez :

- Entrez dans le menu «≡»,
- 2. Sélectionnez l'option « MENU » à l'aide du bouton « S »,
- 3. Sélectionnez l'option « UNIT » à l'aide de la touche « \$ ».

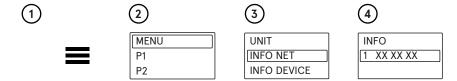
Ceci changera l'unité de mesure de centimètres en pouces ou de pouces en centimètres.



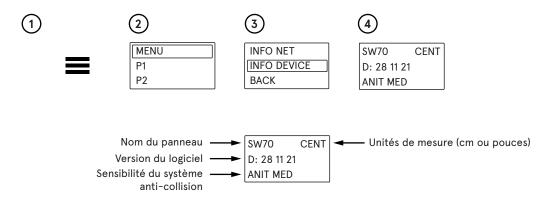
#### Informations sur la version du logiciel

Pour connaître la version du logiciel, veuillez

- Entrer dans le menu «≡»,
- 2. Sélectionner l'option « MENU » avec le bouton « \$ »,
- 3. Sélectionnez l'option « INFO NET » à l'aide de la touche « S »,
- 4. l'information sur la version du logiciel apparaît.



#### Informations sur les réglages de base du bureau



#### Dépannage du système anti-collision



Lorsque le bureau est chargé d'un côté, par exemple lorsqu'il y a un écran, une imprimante et que tout se trouve sur le côté droit ou gauche, non uniformément réparti sur le plan de travail, le bureau peut vibrer lorsqu'il est en mouvement. Si le système anti-collision est réglé sur la sensibilité HAUTE, ces vibrations entraîneront l'arrêt du bureau.

